



*IMMACULATE CONCEPTION CATHOLIC PARISH of CLINTON  
SAN JUAN DIEGO MISSION CHURCH in INGOLD*

104 EAST JOHN STREET CLINTON, N.C. 28328

Office: (910) 592-1384      Sacramental Emergencies: (919) 893-9020

Website: [www.icclintonnc.org](http://www.icclintonnc.org)      Parish email: [ICClinton@misjnc.org](mailto:ICClinton@misjnc.org)

Rev. Brian Vaccaro, C.Ss.R. Pastor

Rev. Fabio Marin Morales, C.Ss.R. Parochial Vicar

Rev. Michael Koncik, C.Ss.R. In Residence

Office Manager: Agata Rabos-Kuśmierczuk | Music Director: Michael Mozingo



The Redemptorists  
— Baltimore Province —

**Mass Schedule**

Monday & Friday 12:15 PM in English in Clinton  
Wednesday & Thursday 7 PM in Spanish in Clinton  
Saturday 6 PM in Spanish in Clinton  
Sunday 10 AM in English in Clinton  
Sunday 12:30 PM in Spanish in Clinton  
Sunday 6 PM in Spanish in Ingold

**Confessions**

30 minutes before every Mass

**Horario de Misas**

Lunes & Viernes 12:15 pm en inglés en Clinton  
Miércoles & Jueves 7 pm en español en Clinton  
Sábado 6 pm en español en Clinton  
Domingo 10 am en inglés en Clinton  
Domingo 12:30 pm en español en Clinton  
Domingo 6pm en español en Ingold

**Confesiones**

30 minutos antes de cada misa

**Mass Intentions**

**Saturday, December 14**

6:00 PM + Faustina Antunes, + Alejandra Antunes

**Week of Sunday, December 15**

**Sunday, December 15**

10:00 AM + Zygmunt Stamirowski

12:30 PM Charles Cooper

6:00 PM (Ingold) + Dogoberto Lopez, + Hector Lopez Salazar

**Monday, December 16**

12:15 PM Connie & John Simon

**Wednesday, December 18**

7:00 PM + Josefina Lozano Casares,

+ Mariano Martinez

**Thursday, December 19**

7:00 PM NO MASS

**Friday, December 20**

12:15 PM Aracely Lara

**Saturday, December 21**

6:00 PM People of the Parish

**Week of Sunday, December 22**

**Sunday, December 22**

10:00 AM + Doris & Bill Ryan

12:30 PM + Delfina Santiago

6:00 PM (Ingold) + Juaquin Reyes



**Please pray daily for these members  
of our church community:**

Evelyn Cukrowicz Strickland, Melody Campbell, Orly Maldonado, Robin Shupe Keller, Sister Maxine, Sister Theresine, Monsignor John Williams, Judy Casey, Cherlyn Edwards, Melanie Maxwell, Travis Barcomb, Libbi Zaccardi, Dorothy West, Elly Tsao, Joan Pomnitz, Evelyn Kornegay, Marie Stowers, Liz Wills, Levere C. Montgomery Jr., Londyn Marie Gwinn, Kathy & Charles Pare, Beth Pare, Loretta Walker

**Please pray for all the intentions written in our "Prayer Book of Life" located in the church. Please write prayer requests in the book or call the church office.**

**Por favor, oren por todas las intenciones escritas en nuestro "Libro de Oración de la Vida" localizado en la iglesia. Por favor, escriban las peticiones de oración en el libro o llaman a la oficina de la iglesia.**

**OFFERTORY REPORT / INFORME DEL OFERTORIO**

**December 08, 2024**

**Weekly budget required / Presupuesto semanal necesario: \$3,800.00**

**Offertory received / Ofertorio \$3,210.00**

**Second collection / Segunda Colección: 1,000.00**

**San Juan in Ingold offertory: \$398.00**

**Thank you very much for your generosity /**

**Muchas gracias por su generocidad**

## Second Collection / Segunda Colecta

December 15 Maintenance Fund / El Fondo de Mantenimiento

### Senior Lunch / Almuerzo de los Adultos Senior

The Senior Lunch will be on **Wednesday**, December 18 at 12 PM in the Fr. Price Center. All are invited to attend.

El almuerzo de los adultos senior será **el Miércoles** 18 de diciembre a las 12 PM en el Centro del Padre Price. Todos estan invitados a asistir.

### Las Posadas

Las Posadas is celebration for 9 nights in December that recalls Joseph and Mary's journey from Bethlehem to Nazareth in search of a place for Jesus to be born. Each night, there are 2 groups of people: the "travelers" seeking a place to rest and the "host family" inside the house or church. In an exchange of songs, the "travelers" ask to be let in, while the "host family" refuses. Eventually, the "travelers" convince the "host family" to let them inside.

Las Posadas es una celebración de 9 noches en diciembre que recuerda el viaje de José y María desde Belén a Nazaret en busca de un lugar para que nazca Jesús. Cada noche, hay 2 grupos de personas: los "viajeros" que buscan un lugar para descansar y la "familia de acogida" que se encuentra en la casa o la iglesia. En un intercambio de canciones, los "viajeros" piden que les dejen entrar, mientras que la "familia de acogida" se niega. Finalmente, los "viajeros" convencen a la "familia de acogida" para que les dejen entrar.

Each night, las posadas will be celebrated at the church and a celebration will follow in the parish hall / Cada noche, se celebrarán las posadas en la iglesia y a continuación habrá una fiesta en el salón parroquial.

#### Calendario de Posadas Navideñas / Christmas Posadas Calendar

Sunday / Domingo, Dec. 15	7 pm
Monday / Lunes, Dec. 16	7 pm
Tuesday / Martes, Dec. 17	7 pm
Wednesday / Miércoles, Dec. 18	7:45 pm
Thursday / Jueves, Dec. 19	7 pm
Friday / Viernes, Dec. 20	7 pm
Saturday / Sabado, Dec. 21	7 pm
Sunday / Domingo, Dec. 22	7 pm
Monday / Lunes, Dec. 23	7 pm



**Mass Schedule for Christmas (December 24-25) /  
Horario de misas por La Navidad (24-25 de diciembre)**



**Tuesday / Lunes, Dec. 24**

- 5PM Mass in Ingold in Spanish for Christmas / Misa en Ingold en español por Navidad
- 8PM Mass in Clinton in Spanish for Christmas / Misa en Clinton en español por Navidad
- 10PM Mass in Clinton in English for Christmas / Misa en Clinton en inglés por Navidad

**Wednesday / Miércoles, Dec. 25**

- 10AM Mass in Clinton in English for Christmas / Misa en Clinton en inglés para Navidad
- 12:30PM Mass in Clinton in Spanish for Christmas / Misa en Clinton en español para Navidad

\*\*\*\*\*

**Mass Schedule for Mary, the Mother of God (December 31-January 1) /  
Horario de misas por María, Madre de Dios (31 de diciembre-1 de enero)**

**Tuesday / Lunes, Dec. 31**

- 7PM Mass in Ingold in Spanish / Misa en Ingold en español

**Wednesday / Miércoles, Jan. 1**

- 10AM Mass in Clinton in English / Misa en Clinton en inglés
- 7PM Bilingual Mass in Clinton / Misa bilingüe en Clinton

**\*\*\*January 1 is a holy day of obligation this year  
/ Este año, el 1 de enero es día de precepto.\*\*\***